

Martedì, 8 novembre 2011

I GIOVANI QUI E ALTROVE

9.30 – 13.00

Comune di Torino, Sala Colonne – Piazza Palazzo di Città, 1

Apertura: Piero Fassino - Sindaco di Torino

Le ricerche:

Modera: Maurizio Baradello

Dirigente Settore Cooperazione Internazionale e Pace

Porto Velho - Honório Moraes, Faculdade São Lucas

Le convivenze sociali e le loro conseguenze nel municipio di Porto Velho

Rosário - José María Catena e Josefina Bianchi, Municipalidad de Rosário

Gioventù: leggi, autorità ...e diritti?

La Paz - Tania Carola Burgoa Nava, Gobierno Autonomo Municipal de La Paz

Lavoro e impiego giovanile

Salvador - Auristela Leal, Fundação Cidade Mãe

La violenza e le sue multiple dimensioni nella percezione dei giovani della Fundação Cidade Mãe

Santos - Maria del Pilar Ferrer Camara, Prefeitura de Santos

L'evasione scolastica nella città di Santos

Várzea Paulista - Giany Povoá, Prefeitura de Várzea Paulista

Essere giovane a Várzea Paulista

FNP - Edoardo Tadeu Pereira, Vicepresidente Frente Nacional de Prefeitos

La ricerca sulle politiche giovanili nelle Città della FNP

Co.Co.Pa. - Roberto Montà, Presidente e Assessore della Città di Grugliasco

La ricerca sulle politiche giovanili nelle Città del Co.Co.Pa.

15.00 – 19.00

Le interpretazioni: tavola rotonda

Modera: Giorgia D'Errico

Dirigente Staff del Sindaco per le politiche giovanili

Franco Garelli - Università di Torino

Sergio Balardini - Fundación Friedrich Ebert

Peter Matjašič - European Youth Forum *

Gabriel Medina - Conselho Nacional da Juventude *

Conclusioni: Maria Bottiglieri - Project Manager *Mirando al Mondo*

* In attesa di conferma

Alle ore 16.00 il Sindaco di Torino firmerà
i Protocolli di amicizia, scambi e cooperazione decentrata
con le Città di La Paz, Rosario, Santos e Várzea Paulista

Mercoledì, 9 novembre 2011

UN POMERIGGIO IN AMERICA LATINA

15.30 – 19.00

OGR, Spazio Incontri – INGRESSO GRATUITO

Modera: Enzo Cucco - Segretariato Sociale RAI

Saluto delle Autorità:

Tom Dealessandri - Vicesindaco di Torino

Torcuato Di Tella – Ambasciatore della Repubblica Argentina in Italia

Eduardo Tadeu Pereira - Vicepresidente Frente Nacional de Prefeitos

Alberto Tridente - Coordinatore programma *100 Città Italia*

Giuseppina Puglisi - Assessore Provincia di Torino

Roberto Montà - Presidente Co.Co.Pa.

Roberta Papi - Assessore Città di Genova

Simonetta Paganini - Responsabile Dipartimento Cooperazione decentrata ANCI

Interverranno:

Luis Revilla Herrero - Sindaco di La Paz

Roberto Miguel Lifschitz - Sindaco di Rosário

Carlos Teixeira Filho - Vicesindaco di Santos

José Detone - Rettore Faculdade São Lucas

Conclude:

Giovanni Maria Ferraris - Presidente del Consiglio Comunale di Torino, Coordinatore regionale ANCI dei Consigli Comunali

Immagini e videoproiezioni collegate ai seguenti progetti di cooperazione decentrata:

- progetto «Mirando al Mondo. Realizzazione di Osservatori del mondo giovanile nelle città dell'America Latina», promosso dalla Città di Torino e co-finanziato dalla Commissione Europea
- progetto «Enfrentamento à violência contra as mulheres» (lotta alla violenza contro le donne), promosso dalla Provincia di Torino e co-finanziato dalla Commissione Europea
- progetto «Enfrentamento ao tráfico de pessoas e ao turismo sexual» (lotta alla tratta e al turismo sessuale), promosso dalla Città di Genova e co-finanziato dalla Commissione Europea
- programma «100 Città per 100 Progetti Italia-Brasile», promosso dalla Città di Torino e co-finanziato dalla Regione Piemonte:
 - Torino-Fortaleza A/R: lo scambio giovanile
 - Le politiche di pianificazione strategica su scala locale

Proiezioni audiovisive a tema, performances teatrali
e incursioni di giocoleria e clowneria
di giovani artisti di Café Neruda e Teatro della Caduta

Giovedì, 10 novembre 2011

CITTÀ, POLITICHE EUROPEE E COOPERAZIONE DECENTRATA

10.30 – 17.30

Comune di Torino, Sala Colonne – Piazza Palazzo di Città, 1

La cooperazione decentrata delle città in Argentina, Bolivia, Brasile, Italia

Honório Moraes - Faculdade São Lucas, Porto Velho

Tania Carola Burgoa Nava - Gobierno Municipal Autonomo de La Paz

Maria Bottiglieri - Città di Torino

Rappresentante della Municipalidad de Rosário

Modera: Eduardo Tadeu Pereira

Vicepresidente Frente Nacional de Prefeitos

Tavola rotonda

Intervengono rappresentanti di

Arezzo	Reggio Emilia
Bologna	Roma
Genova	Torino
Milano	Venezia
FELCOS - Umbria	

Modera: Simonetta Paganini

Responsabile Dipartimento Cooperazione decentrata ANCI

Conclusioni: Massimiliano Sonetti

Vicesindaco di Pontedera e Coordinatore del Tavolo
Cooperazione decentrata ANCI

Gianfranco Cattai
Presidente FOCSIV



PREFEITURA DE SANTOS
Secretaria de Assistência Social



**Realizzazione di Osservatori
del mondo giovanile
nelle città dell'America Latina**

Torino, 8-10 novembre 2011

Lingue parlate:



Per informazioni sugli eventi e prenotazioni:

Agenzia Eventum

info@eventum.it • 011 546 955

Per informazioni sul progetto:

Città di Torino – Settore Cooperazione internazionale e Pace

cooperazione.americhe@comune.torino.it

